

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
紀律部隊實務 DISCIPLINARY FORCES PRACTICE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
紀律部隊入職遴選試訓練 DISCIPLINARY FORCES RECRUITMENT TRAINING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
救護實務 AMBULANCE SERVICES PRACTICE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
動物護理 (助理員入門) ANIMAL CARE (ASSISTANT FOUNDATION)	3,794.00	-	1/-	3,794.00
香薰護理 AROMATHERAPY	3,794.00	-	1/-	3,794.00
哀傷支援基礎 BASIC BEREAVEMENT SUPPORT	3,794.00	-	1/-	3,794.00
美容及纖體儀器療程 BEAUTY AND SLIMMING EQUIPMENT APPLICATIONS	3,794.00	-	1/-	3,794.00
新娘化妝及頭髮造型 BRIDAL MAKE-UP AND HAIR STYLING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
商業會計 BUSINESS ACCOUNTING	3,794.00	-	1/-	3,794.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
兒童成長發展與活動設計 CHILD DEVELOPMENT AND ACTIVITIES PLANNING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
幼兒健康 CHILD HEALTH	3,794.00	-	1/-	3,794.00
兒童心理學 CHILD PSYCHOLOGY	3,794.00	-	1/-	3,794.00
土木及屋宇建造基本工藝 CIVIL & BUILDING CONSTRUCTION BASIC CRAFT	3,794.00	-	1/-	3,794.00
咖啡店飲品製作 COFFEE SHOP DRINKS PRODUCTION	3,794.00	-	1/-	3,794.00
電腦組裝及網絡技術應用 COMPUTER ASSEMBLY AND NETWORK TECHNOLOGY APPLICATIONS	3,794.00	-	1/-	3,794.00
懲教實務 CORRECTIONAL SERVICES PRACTICE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
顧客服務 CUSTOMER SERVICES	3,794.00	-	1/-	3,794.00
毅進文憑 (選修群組: 香薰美容及身體護理) DIPLOMA YI JIN (CLUSTER: AROMATHERAPY OF BEAUTY AND BODY CARE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
毅進文憑 (選修群組: 藥劑服務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER : PHARMACEUTICAL SERVICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 救護實務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: AMBULANCE SERVICES PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 動物護理) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: ANIMAL CARE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 美容、化妝及形象設計) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: BEAUTY, MAKE-UP AND IMAGE DESIGN)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 新娘化妝、頭髮造型及美甲技術) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: BRIDAL MAKE-UP, HAIR DESIGN AND NAIL TECHNOLOGY)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 商業會計及管理) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: BUSINESS ACCOUNTING AND MANAGEMENT)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 建造業人才訓練) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: CONSTRUCTION INDUSTRY TRAINING)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 海關實務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: CUSTOMS AND EXCISE PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 設計學 (時裝、平面及室內)) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: DESIGN STUDIES (FASHION, GRAPHIC AND INTERIOR))	18,970.00	-	2/-	37,940.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
毅進文憑 (選修群組: 數碼電子科技 (電子競技)) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: DIGITAL ELECTRONICS TECHNOLOGY (ESPORTS))	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 紀律部隊實務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: DISCIPLINARY FORCES PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑(選修群組: 運動及體適能教練) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: EXERCISE AND FITNESS COACHING)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 電影製作基礎) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: FUNDAMENTALS OF FILM PRODUCTION)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 香港航運業實務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: HONG KONG MARITIME INDUSTRY PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑(選修群組: 基礎善別輔導與服務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: INTRODUCTORY HOSPICE COUNSELING AND SERVICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 警隊實務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: POLICE FORCE PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 西式食品製作) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: WESTERN FOOD PRODUCTION)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 幼兒教育實務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: CHILD EDUCARE PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
毅進文憑 (選修群組:公務員 (文職)實務) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER:CIVIL SERVICE (CLERICAL) PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑(選修群組:懲教實務) DIPLOMA YI JIN - (ELECTIVE CLUSTER: CORRECTIONAL SERVICES PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組:消防實務) DIPLOMA YI JIN(ELECTIVE CLUSTER: FIRE SERVICES PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組:護理學) DIPLOMA YI JIN(ELECTIVE CLUSTER: NURSING STUDIES)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組:咖啡及甜品店經營) DIPLOMA YI JIN(ELECTIVE CLUSTER:COFFEE AND CAKE SHOP BUSINESS)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組:社會服務) DIPLOMA YI JIN(ELECTIVE CLUSTER:SOCIAL SERVICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑(選修群組:社區心理學) DIPLOMAYI JIN (ELECTIVE CLUSTER: COMMUNITY PSYCHOLOGY)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑(選修群組:復康護理實務) DIPLOMAYI JIN (ELECTIVE CLUSTER: REHABILITATION PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
配藥實務 DISPENSARY PRACTICE	3,794.00	-	1/-	3,794.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
基礎心理學 ELEMENTARY PSYCHOLOGY	3,794.00	-	1/-	3,794.00
運動及體適能教練技巧 I EXERCISE AND FITNESS COACHING I	3,794.00	-	1/-	3,794.00
運動及體適能教練技巧 II EXERCISE AND FITNESS COACHING II	3,794.00	-	1/-	3,794.00
時裝設計 FASHION DESIGN	3,794.00	-	1/-	3,794.00
消防實務 FIRE SERVICES PRACTICE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
餐飲服務運作 FOOD & BEVERAGE SERVICE OPERATIONS	3,794.00	-	1/-	3,794.00
基礎健康科學 FOUNDATION IN HEALTH SCIENCE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
善別服務基礎 FOUNDATION OF HOSPICE CARE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
前堂及房務服務運作 FRONT OFFICE AND HOUSEKEEPING SERVICE OPERATIONS	3,794.00	-	1/-	3,794.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
平面設計 GRAPHIC DESIGN	3,794.00	-	1/-	3,794.00
香港海關實務 HONG KONG CUSTOMS AND EXCISE PRACTICE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
酒店營運管理 HOTEL OPERATIONS MANAGEMENT	3,794.00	-	1/-	3,794.00
室內設計 INTERIOR DESIGN	3,794.00	-	1/-	3,794.00
電子競技技術概論 INTRODUCTION TO ESPORTS	3,794.00	-	1/-	3,794.00
香港建造業概述 INTRODUCTION TO HONG KONG CONSTRUCTION INDUSTRY	3,794.00	-	1/-	3,794.00
香港航運業概述 INTRODUCTION TO HONG KONG MARITIME INDUSTRY	3,794.00	-	1/-	3,794.00
管理學概論 INTRODUCTION TO MANAGEMENT	3,794.00	-	1/-	3,794.00
心理學導論 INTRODUCTION TO PSYCHOLOGY	3,794.00	-	1/-	3,794.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
公共行政管理導論 INTRODUCTION TO PUBLIC ADMINISTRATION	3,794.00	-	1/-	3,794.00
廚房安全及食物衛生 KITCHEN SAFETY AND FOOD HYGIENE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
美甲及手足護理 MANICURE & PEDICURE & NAIL ART	3,794.00	-	1/-	3,794.00
海事運作與輪機 MARITIME OPERATIONS AND ENGINEERING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
市場營銷與客戶關係 MARKETING AND CUSTOMER RELATIONSHIP	3,794.00	-	1/-	3,794.00
延伸數學 MATHS PLUS	3,794.00	-	1/-	3,794.00
殖甲技術 NAIL TECHNOLOGY	3,794.00	-	1/-	3,794.00
護理工作實務 NURSING PRACTICE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
職業治療助理 OCCUPATIONAL THERAPIST ASSISTANT	3,794.00	-	1/-	3,794.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
個人形象設計 PERSONAL IMAGE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
投考紀律部隊體能訓練 PHYSICAL CONDITIONING FOR DISCIPLINARY FORCES	3,794.00	-	1/-	3,794.00
物理治療助理 PHYSIOTHERAPIST ASSISTANT	3,794.00	-	1/-	3,794.00
香港警隊實務 POLICE FORCE PRACTICE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
警隊入職遴選試訓練 POLICE RECRUITMENT TRAINING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
正向心理學 POSITIVE PSYCHOLOGY	3,794.00	-	1/-	3,794.00
電影後期製作 POST-PRODUCTION FOR FILM MAKING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
電影製作前期籌備工作 PRE-PRODUCTION PLANNING FOR FILM MAKING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
公務員（文職）實務及投考準備 PREPARATION FOR CIVIL SERVICE (CLERICAL) RECRUITMENT	3,794.00	-	1/-	3,794.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
專業及潮流化妝造型設計 PROFESSIONAL AND TRENDY MAKE-UP	3,794.00	-	1/-	3,794.00
普通話(高班) PUTONGHUA (ADVANCED)	460.00	-	2/-	920.00
投考救護員的遴選程序 RECRUITMENT PROCEDURES FOR AMBULANCEMAN	3,794.00	-	1/-	3,794.00
投考二級懲教助理遴選程序 RECRUITMENT PROCEDURES FOR ASSISTANT OFFICER II	3,794.00	-	1/-	3,794.00
海關關員入職遴選試訓練 RECRUITMENT PROCEDURES FOR CUSTOMS OFFICER	3,794.00	-	1/-	3,794.00
投考消防員的遴選程序 RECRUITMENT PROCEDURES FOR FIREMAN	3,794.00	-	1/-	3,794.00
皮膚護理 SKIN CARE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
認識幼兒工作 UNDERSTANDING CHILD CARE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
影片製作 VIDEO PRODUCTION	3,794.00	-	1/-	3,794.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
西式烹調製作 WESTERN CUISINE PRODUCTION	3,794.00	-	1/-	3,794.00
西式甜品及糕點製作 WESTERN DESSERT AND PASTRY	3,794.00	-	1/-	3,794.00
電腦會計 COMPUTERIZED ACCOUNTING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
毅進文憑 (選修群組: 酒店運作及管理) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: HOTEL OPERATIONS AND MANAGEMENT)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
社會政策及社會福利導論 INTRODUCTION TO SOCIAL POLICY AND SOCIAL WELFARE	3,794.00	-	1/-	3,794.00
服務策劃及助人技巧 SERVICES PLANNING AND HELPING SKILLS	3,794.00	-	1/-	3,794.00
(生效日期 With effect from : 01.09.2020)				
香港中學文憑考試英國語文複習班 A REVISION COURSE FOR HKDSE ENGLISH LANGUAGE EXAMINATION	530.00	-	3/-	1,590.00
Access 初階 ACCESS (I)	910.00	-	1/-	910.00
Access 進階 ACCESS (II)	660.00	-	1/-	660.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下1號及山水樓地下2號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
高級會計 ACCOUNTING	1,290.00	-	2/-	2,580.00
活用英語 ACTIVE ENGLISH FOR ADULTS	650.00	-	2/-	1,300.00
中文EXCEL進階 ADVANCED CHINESE EXCEL	640.00	-	1/-	640.00
中文視窗操作進階 ADVANCED CHINESE WINDOWS OPERATIONS	640.00	-	1/-	640.00
中文WORD進階 ADVANCED CHINESE WORD	640.00	-	1/-	640.00
EXCEL FOR WINDOWS 進階 ADVANCED EXCEL FOR WINDOWS	640.00	-	1/-	640.00
POWERPOINT進階 ADVANCED POWERPOINT	900.00	-	1/-	900.00
視窗操作進階 ADVANCED WINDOWS OPERATIONS	640.00	-	1/-	640.00
WORD FOR WINDOWS 進階 ADVANCED WORD FOR WINDOWS	640.00	-	1/-	640.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
中文EXCEL初階 BASIC CHINESE EXCEL	850.00	-	1/-	850.00
中文WORD初階 BASIC CHINESE WORD	850.00	-	1/-	850.00
基本電腦知識及硬件配置 BASIC COMPUTER KNOWLEDGE AND HARDWARE INSTALLATION	430.00	-	2/-	860.00
EXCEL FOR WINDOWS初階 BASIC EXCEL FOR WINDOWS	850.00	-	1/-	850.00
基礎網絡技術及無線通訊應用 BASIC NETWORKING AND RADIO COMMUNICATION	540.00	-	2/-	1,080.00
POWERPOINT初階 BASIC POWERPOINT	850.00	-	1/-	850.00
WORD FOR WINDOWS初階 BASIC WORD FOR WINDOWS	850.00	-	1/-	850.00
BCA ORAL PREPARATORY COURSE (P.3-P.6) BCA ORAL PREPARATORY COURSE (P.3-P.6)	440.00	-	1/-	440.00
BCA ORAL PREPARATORY COURSE (S.1-S.3) BCA ORAL PREPARATORY COURSE (S.1-S.3)	490.00	-	1/-	490.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗.....
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG.....
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號.....
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,.....
 NEW TERRITORIES.....

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
英語發音改進班(一) BETTER ENGLISH PRONUNCIATION (I)	670.00	-	2/-	1,340.00
初級簿記 BOOKKEEPING	630.00	-	2/-	1,260.00
中級簿記 BOOKKEEPING AND ACCOUNTS	1,210.00	-	2/-	2,420.00
商業電腦應用(Access資料庫管理及FRONTPAGE網頁製作) BUSINESS COMPUTER APPLICATIONS (ACCESS DATABASE MANAGEMENT AND FRONTPAGE WEB PAGE PRODUCTION)	660.00	-	2/-	1,320.00
商業電腦應用(基本操控及互聯網應用) BUSINESS COMPUTER APPLICATIONS (BASIC OPERATION AND INTERNET APPLICATION)	570.00	-	2/-	1,140.00
商業電腦應用(倉頡輸入法及WORD文書處理) BUSINESS COMPUTER APPLICATIONS (CHANG JET INPUT METHOD AND WORD WORD-PROCESSING)	780.00	-	2/-	1,560.00
商業電腦應用(EXCEL試算表及POWERPOINT簡報軟件) BUSINESS COMPUTER APPLICATIONS (EXCEL SPREADSHEET AND POWERPOINT PRESENTATION)	810.00	-	2/-	1,620.00
商業電腦應用: EXCEL for Windows 進階 BUSINESS COMPUTER APPLICATIONS: ADVANCED EXCEL FOR WINDOWS	580.00	-	1/-	580.00
劍橋兒童英語認證課程(高級) CAMBRIDGE ENGLISH COURSES FOR YOUNG LEARNERS (FLYERS LEVEL)	1,100.00	-	3/-	3,300.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
劍橋兒童英語認證課程(中級) CAMBRIDGE ENGLISH COURSES FOR YOUNG LEARNERS (MOVERS LEVEL)	1,100.00	-	3/-	3,300.00
劍橋兒童英語認證課程(初級) CAMBRIDGE ENGLISH COURSES FOR YOUNG LEARNERS (STARTERS LEVEL)	1,090.00	-	3/-	3,270.00
多媒體創作設計證書 CERTIFICATE IN CREATIVE MULTIMEDIA DESIGN	2,950.00	-	4/-	11,800.00
倉頡輸入法 CHANGJEI INPUT METHOD	640.00	-	1/-	640.00
英漢撮譯 COMMENTARY IN CHINESE	770.00	-	5/-	3,850.00
漢英撮譯 COMMENTARY IN ENGLISH	770.00	-	5/-	3,850.00
HKITSAC 試算表 [EXCEL - 第一級] 考試技巧 COMPETENCE FOR THE HKITSAC SPREADSHEET(EXCEL - LEVEL 1) EXAMINATION	240.00	-	1/-	240.00
電腦會計 COMPUTERIZED ACCOUNTS	1,170.00	-	2/-	2,340.00
旅遊及酒店服務業英語會話 ENGLISH CONVERSATION FOR TOURISM AND HOSPITALITY INDUSTRY	530.00	-	2/-	1,060.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
商業英語(倫敦商會初級) ENGLISH FOR BUSINESS (LCCI FIRST LEVEL)	650.00	-	2/-	1,300.00
商業英語(倫敦商會中級) ENGLISH FOR BUSINESS (LCCI SECOND LEVEL)	900.00	-	2/-	1,800.00
商業英語(倫敦商會高級) ENGLISH FOR BUSINESS (LCCI THIRD LEVEL)	920.00	-	2/-	1,840.00
商業傳理英語(C&G初級) ENGLISH FOR BUSINESS COMMUNICATIONS (C&G LEVEL I)	450.00	-	2/-	900.00
商業傳理英語(C&G中級) ENGLISH FOR BUSINESS COMMUNICATIONS (C&G LEVEL II)	870.00	-	2/-	1,740.00
精進商業英語 ENGLISH FOR EFFECTIVE BUSINESS COMMUNICATIONS	1,280.00	-	7/-	8,960.00
辦公室英語(C&G一級) ENGLISH FOR OFFICE SKILLS (C&G LEVEL I)	450.00	-	2/-	900.00
辦公室英語(C&G二級) ENGLISH FOR OFFICE SKILLS (C&G LEVEL II)	480.00	-	2/-	960.00
服務行業英語 ENGLISH FOR THE SERVICE INDUSTRY	1,280.00	-	7/-	8,960.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
ELSA - 寫作及會話 ENGLISH SKILLS FOR ELSA - WRITING & SPEAKING	700.00	-	4/-	2,800.00
精修職業英語 I ESSENTIAL WORKPLACE ENGLISH I	1,350.00	-	4/-	5,400.00
精修職業英語 II ESSENTIAL WORKPLACE ENGLISH II	1,350.00	-	4/-	5,400.00
速學影像英語拼音課程 FAST-TRACK PICTORIAL PHONETICS	600.00	-	2/-	1,200.00
速學影像英文生字記憶課程 FAST-TRACK VOCABULARY BUILDING	600.00	-	2/-	1,200.00
法文課程 FRENCH	1,440.00	-	6/-	8,640.00
通用英語四 (新高中課程) GENERAL ENGLISH IV (NSS)	1,100.00	-	6/-	6,600.00
香港中學文憑考試英國語文卷一：閱讀能力 HKDSE EXAMINATION ENGLISH LANGUAGE PAPER 1: READING	530.00	-	2/-	1,060.00
香港中學文憑考試英國語文卷二：寫作能力 HKDSE EXAMINATION ENGLISH LANGUAGE PAPER 2: WRITING	530.00	-	2/-	1,060.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
香港中學文憑考試英國語文卷三：聆聽及綜合能力 HKDSE EXAMINATION ENGLISH LANGUAGE PAPER 3: LISTENING AND INTEGRATED SKILLS	530.00	-	2/-	1,060.00
香港中學文憑考試英國語文卷四：說話能力 HKDSE EXAMINATION ENGLISH LANGUAGE PAPER 4: SPEAKING	390.00	-	2/-	780.00
國際英語水平測試預備課程 (供在職老師修讀) IELTS PREPARATION COURSE (FOR SERVING TEACHERS)	2,150.00	-	3/-	6,450.00
增進英文字彙 (高班) IMPROVING YOUR VOCABULARY (ADVANCED)	950.00	-	2/-	1,900.00
增進英文字彙 (初班) IMPROVING YOUR VOCABULARY (ELEMENTARY)	690.00	-	2/-	1,380.00
增進英文字彙 (中班) IMPROVING YOUR VOCABULARY (INTERMEDIATE)	710.00	-	2/-	1,420.00
英文寫作技巧(一) IMPROVING YOUR WRITING SKILLS (I)	670.00	-	2/-	1,340.00
英文寫作技巧(二) IMPROVING YOUR WRITING SKILLS (II)	710.00	-	2/-	1,420.00
電腦應用入門 INTRODUCTION TO COMPUTER APPLICATIONS	850.00	-	1/-	850.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
電腦學入門 INTRODUCTION TO COMPUTING STUDIES	550.00	-	1/-	550.00
日本語 (一) JAPANESE (I)	460.00	-	2/-	920.00
日本語 (二) JAPANESE (II)	460.00	-	2/-	920.00
日本語 (三) JAPANESE (III)	560.00	-	3/-	1,680.00
日本語 (四) JAPANESE (IV)	1,120.00	-	3/-	3,360.00
日本語(五) JAPANESE (V)	1,140.00	-	3/-	3,420.00
日本語 (七) JAPANESE (VII)	1,140.00	-	3/-	3,420.00
日本語(八) JAPANESE (VIII)	1,140.00	-	3/-	3,420.00
商業日本語證書課程 JAPANESE FOR EFFECTIVE BUSINESS COMMUNICATION	1,060.00	-	6/-	6,360.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
日本語(六) JAPANESE(VI)	1,140.00	-	3/-	3,420.00
韓語 (高班) KOREAN (ADVANCED)	610.00	-	2/-	1,220.00
韓語(初班) KOREAN (ELEMENTARY)	460.00	-	2/-	920.00
韓語(中班) KOREAN (INTERMEDIATE)	460.00	-	2/-	920.00
旅遊韓語初階 KOREAN FOR TRAVELLERS (I)	460.00	-	2/-	920.00
翻譯語言 LANGUAGE FOR TRANSLATION PURPOSES	770.00	-	5/-	3,850.00
商業英語會話 ORAL ENGLISH FOR BUSINESS	1,040.00	-	2/-	2,080.00
英語口語表達 ORAL PRESENTATION	770.00	-	5/-	3,850.00
實用中文 PRACTICAL CHINESE	1,710.00	-	3/-	5,130.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
實用英語 PRACTICAL ENGLISH	1,350.00	-	6/-	8,100.00
普通話專業持續進修課程 PROFESSIONAL AND CONTINUING STUDIES IN PUTONGHUA	1,210.00	-	6/-	7,260.00
Excel 宏觀指令程式設計 - Visual Basic PROGRAMMING IN EXCEL- VISUAL BASIC	1,090.00	-	1/-	1,090.00
普通話(初班) PUTONGHUA (ELEMENTARY)	460.00	-	2/-	920.00
普通話(中班) PUTONGHUA (INTERMEDIATE)	460.00	-	2/-	920.00
接待服務普通話 PUTONGHUA FOR HOSPITALITY SERVICE	570.00	-	2/-	1,140.00
商務普通話培訓證書課程 PUTONGHUA TRAINING COURSE FOR EFFECTIVE BUSINESS COMMUNICATION	1,350.00	-	4/-	5,400.00
英語會話(一) SPOKEN ENGLISH FOR ADULTS (I)	460.00	-	2/-	920.00
英語會話(二) SPOKEN ENGLISH FOR ADULTS (II)	520.00	-	2/-	1,040.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
初學人士英語會話 SPOKEN ENGLISH FOR BEGINNERS	450.00	-	2/-	900.00
泰語自遊行 (一) THAI CONVERSATION FOR TRAVELERS (I)	950.00	-	1/-	950.00
泰語自遊行 (二) THAI CONVERSATION FOR TRAVELERS (II)	530.00	-	2/-	1,060.00
國家普通話水平測試課程 THE TEST OF PROFICIENCY IN PUTONGHUA PROGRAMME	1,210.00	-	3/-	3,630.00
漢英翻譯 TRANSLATION: CHINESE TO ENGLISH	770.00	-	5/-	3,850.00
英漢翻譯 TRANSLATION: ENGLISH TO CHINESE	770.00	-	5/-	3,850.00
中五數學補習班 TUTORIAL CLASS FOR SECONDARY FIVE MATHEMATICS	720.00	-	10/-	7,200.00
中四數學補習班 TUTORIAL CLASS FOR SECONDARY FOUR MATHEMATICS	720.00	-	10/-	7,200.00
中一數學補習班 TUTORIAL CLASS FOR SECONDARY ONE MATHEMATICS	640.00	-	10/-	6,400.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
中三數學補習班 TUTORIAL CLASS FOR SECONDARY THREE MATHEMATICS	640.00	-	10/-	6,400.00
中二數學補習班 TUTORIAL CLASS FOR SECONDARY TWO MATHEMATICS	640.00	-	10/-	6,400.00
職業普通話 - 零售業 VOCATIONAL PUTONGHUA - RETAILING	460.00	-	2/-	920.00
英文文書處理 (CITY AND GUILDS高級) WORD PROCESSING TECHNIQUES (CITY AND GUIDE ADVANCED LEVEL)	650.00	-	2/-	1,300.00
職業英語 (一) WORKPLACE ENGLISH I	1,350.00	-	8/-	10,800.00
職業英語 (二) WORKPLACE ENGLISH II	1,280.00	-	7/-	8,960.00
(生效日期 With effect from : 22.01.2021)				
動畫(特效)視頻製作 ANIMATED (CGI) VIDEO PRODUCTION	3,794.00	-	1/-	3,794.00
幼兒發展與早期學習 CHILD DEVELOPMENT AND EARLY LEARNING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
社區健康及護理服務 COMMUNITY HEALTHCARE AND NURSING SERVICES	3,794.00	-	1/-	3,794.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
數碼與社交媒體市場推廣 DIGITAL AND SOCIAL MEDIA MARKETING	3,794.00	-	1/-	3,794.00
數碼市場營銷的策劃及實行 DIGITAL MARKETING PLANNING AND IMPLEMENTATION	3,794.00	-	1/-	3,794.00
毅進文憑 (選修群組: 特殊幼兒教育實務) DIPLOMA YI JIN (EARLY CHILDHOOD SPECIAL EDUCATION PRACTICE)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
毅進文憑 (選修群組: 數碼營銷及動畫(特效)視頻製作) DIPLOMA YI JIN (ELECTIVE CLUSTER: DIGITAL MARKETING AND ANIMATED (CGI) VIDEO PRODUCTION)	18,970.00	-	2/-	37,940.00
幼兒學習差異照顧與支援概論 INTRODUCTION TO EDUCARE SUPPORT FOR CHILDREN WITH DIVERSE LEARNING NEEDS	3,794.00	-	1/-	3,794.00
認識特殊幼兒教育 UNDERSTANDING EARLY CHILDHOOD SPECIAL EDUCATION	3,794.00	-	1/-	3,794.00
(生效日期 With effect from : 01.09.2021)				
應用教育文憑 (選修群組: 救護實務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: AMBULANCE SERVICES PRACTICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 美容、化妝及形象設計) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: BEAUTY, MAKE-UP AND IMAGE DESIGN)	20,450.00	-	2/-	40,900.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment	每期堂費 Tong Fai per Instalment	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course
	\$	\$		\$
應用教育文憑 (選修群組: 幼兒教育實務(特殊教育需要)) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: CHILD EDUCARE PRACTICE (SPECIAL EDUCATION NEEDS))	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 公務員(文職)實務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: CIVIL SERVICE (CLERICAL) PRACTICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 咖啡及西式食品製作) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: COFFEE AND WESTERN FOOD PRODUCTION)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 懲教實務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: CORRECTIONAL SERVICES PRACTICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 海關實務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: CUSTOMS AND EXCISE PRACTICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 設計學(時裝、平面及室內)) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: DESIGN STUDIES (FASHION, GRAPHIC AND INTERIOR))	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 紀律部隊實務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: DISCIPLINARY FORCES PRACTICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 (選修群組: 消防實務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: FIRE SERVICES PRACTICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 電影製作基礎) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: FUNDAMENTALS OF FILM PRODUCTION)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 健康心理學及運動科學) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: HEALTH PSYCHOLOGY AND EXERCISE SCIENCE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 資訊科技應用及設計實務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: ICT APPLICATIONS AND DESIGN PRACTICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 入境事務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: IMMIGRATION SERVICES)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 護理學) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: NURSING STUDIES)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 藥劑服務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: PHARMACEUTICAL SERVICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 學警預備訓練) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: POLICE CADET TRAINING)	20,450.00	-	2/-	40,900.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下1號及山水樓地下2號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 (選修群組: 復康護理實務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: REHABILITATION PRACTICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 (選修群組: 社會服務) DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION (ELECTIVE CLUSTER: SOCIAL SERVICE)	20,450.00	-	2/-	40,900.00
應用教育文憑 - 生涯規劃 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - CAREER AND LIFE PLANNING	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 幼兒發展與早期學習 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - CHILD DEVELOPMENT AND EARLY LEARNING	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 中國語文 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - CHINESE LANGUAGE	8,180.00	-	1/-	8,180.00
應用教育文憑 - 咖啡店飲品製作 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - COFFEE SHOP DRINKS PRODUCTION	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 社區健康及護理服務 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - COMMUNITY HEALTHCARE AND NURSING SERVICES	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 數碼公民 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - DIGITAL CITIZENSHIP	4,090.00	-	1/-	4,090.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 - 紀律部隊入職遴選試訓練 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - DISCIPLINARY FORCES RECRUITMENT TRAINING	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 配藥實務 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - DISPENSARY PRACTICE	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 英國語文 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - ENGLISH LANGUAGE	8,180.00	-	1/-	8,180.00
應用教育文憑 - 時裝設計 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - FASHION DESIGN	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 基礎健康科學 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - FOUNDATION IN HEALTH SCIENCE	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 政府公文寫作 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - GOVERNMENT OFFICIAL WRITING	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 平面設計 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - GRAPHIC DESIGN	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 健康與正向心理學 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - HEALTH AND POSITIVE PSYCHOLOGY	4,090.00	-	1/-	4,090.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 - 室內設計 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTERIOR DESIGN	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 人際傳意與個人發展 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTERPERSONAL COMMUNICATION AND PERSONAL DEVELOPMENT	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 懲教工作概論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION OF CORRECTIONAL SERVICES	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 救護工作概論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO AMBULANCE SERVICES	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 海關工作概論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO CUSTOMS AND EXCISE DEPARTMENT	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 紀律部隊工作概論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO DISCIPLINARY FORCES	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 幼兒學習差異照顧與支援概論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO EDUCARE SUPPORT FOR CHILDREN WITH DIVERSE LEARNING NEEDS	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 消防工作概論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO FIRE SERVICES	4,090.00	-	1/-	4,090.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 - 入境事務工作概論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO IMMIGRATION DEPARTMENT	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 心理學導論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO PSYCHOLOGY	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 公共行政管理導論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO PUBLIC ADMINISTRATION	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 社會政策及社會福利導論 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - INTRODUCTION TO SOCIAL POLICY AND SOCIAL WELFARE	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 數學 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - MATHEMATICS	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 延伸數學 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - MATHS PLUS	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 流動程式及遊戲設計 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - MOBILE APP AND GAME DESIGN	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 護理工作實務 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - NURSING PRACTICE	4,090.00	-	1/-	4,090.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下1號及山水樓地下2號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 - 職業治療助理 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - OCCUPATIONAL THERAPIST ASSISTANT	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 辦公室軟件及網頁設計 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - OFFICE SOFTWARE AND WEB PAGE DESIGN	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 個人形象設計 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - PERSONAL IMAGE	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 體能建立及思維啟發 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - PHYSICAL AND MINDSET DEVELOPMENT	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 體適能與運動科學 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - PHYSICAL FITNESS AND EXERCISE SCIENCE	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 物理治療助理 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - PHYSIOTHERAPIST ASSISTANT	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 警隊入職準備 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - POLICE RECRUIT PREPARATORY TRAINING	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 香港警隊實務 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - POLICE STUDIES	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 電影後期製作 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - POST-PRODUCTION FOR FILM MAKING	4,090.00	-	1/-	4,090.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下1號及山水樓地下2號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 - 電影製作前期籌備工作 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - PRE-PRODUCTION PLANNING FOR FILM MAKING	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 公務員(文職)實務及投考準備 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - PREPARATION FOR CIVIL SERVICE (CLERICAL) RECRUITMENT	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 專業及潮流化妝造型設計 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - PROFESSIONAL AND TRENDY MAKE-UP	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 投考救護員的遴選程序 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - RECRUITMENT PROCEDURES FOR AMBULANCEMAN	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 投考二級懲教助理遴選程序 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - RECRUITMENT PROCEDURES FOR ASSISTANT OFFICER II	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 海關關員入職遴選試訓練 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - RECRUITMENT PROCEDURES FOR CUSTOMS OFFICER	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 投考消防員的遴選程序 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - RECRUITMENT PROCEDURES FOR FIREMAN	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 入境事務處入職遴選試訓練 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - RECRUITMENT PROCEDURES FOR IMMIGRATION DEPARTMENT	4,090.00	-	1/-	4,090.00

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 - 服務策劃及助人技巧 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - SERVICES PLANNING AND HELPING SKILLS	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 皮膚護理 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - SKIN CARE	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - STEM 遊戲設計 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - STEM GAME DESIGN	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 科技創新技能 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - TECHNOLOGICAL INNOVATION	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 認識特殊幼兒教育 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - UNDERSTANDING EARLY CHILDHOOD SPECIAL EDUCATION	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 影片製作 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - VIDEO PRODUCTION	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 西式烹調製作 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - WESTERN CUISINE PRODUCTION	4,090.00	-	1/-	4,090.00
應用教育文憑 - 西式甜品及糕點製作 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION - WESTERN DESSERT AND PASTRY	4,090.00	-	1/-	4,090.00

收費證明書
FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
 Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
 校址 Address of School 新界元朗水邊圍郵疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
 NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
 NEW TERRITORIES

課程 / 級別 Course / Class	每期學費 Tuition Fee per Instalment \$	每期堂費 Tong Fai per Instalment \$	期數 No. of Instalment 學費/堂費 Tuition/TongFai	課程總收費 Inclusive Fee per Course \$
應用教育文憑 - 紀律部隊入職遴選試體能訓練 DIPLOMA OF APPLIED EDUCATION -DISCIPLINARY FORCES RECRUITMENT PHYSICAL TRAINING	4,090.00	-	1/-	4,090.00
毅進文憑 - 中國語文 DIPLOMA YI JIN - CHINESE LANGUAGE	8,180.00	-	1/-	8,180.00
毅進文憑 - 人際傳意技巧 DIPLOMA YI JIN - COMMUNICATION SKILLS	4,090.00	-	1/-	4,090.00
毅進文憑 - 英國語文 DIPLOMA YI JIN - ENGLISH LANGUAGE	8,180.00	-	1/-	8,180.00
毅進文憑 - 通識教育 DIPLOMA YI JIN - LIBERAL STUDIES	4,090.00	-	1/-	4,090.00
毅進文憑 - 數學 DIPLOMA YI JIN - MATHEMATICS	4,090.00	-	1/-	4,090.00
(生效日期 With effect from : 01.09.2025) * * * 完 END * * *				

收費證明書

FEES CERTIFICATE

校名 明愛社區書院—元朗
Name of School CARITAS INSTITUTE OF COMMUNITY EDUCATION - YUEN LONG
校址 Address of School 新界元朗水邊圍邨疊水樓地下 1 號及山水樓地下 2 號
NO 1, G/F, DIP SHUI HOUSE AND NO 2, G/F, SAN SHUI HOUSE, SHUI PIN WAI ESTATE, YUEN LONG,
NEW TERRITORIES

費用

- 一、 除獲教育局常任秘書長的書面許可外，校監、校董或教師不得收取或接受上述指定費用總額以外的任何其他款項或學費。
 - 二、 除事前經教育局常任秘書長書面批准外，校監、校董或教師不得額外徵收入學試費用及註冊費用。各學校並須將教育局常任秘書長的該項批准與〈收費證明書〉同時以顯眼方式展示於學校的要衝位置。
 - 三、 除非獲得教育局常任秘書長另行以書面准許，否則教育課程的費用總額須按月平均計算，並在該教育課程進行期間的每月的首個上學日或之後繳交。
 - 四、 儘管上述第三段另有規定，校監可要求學生在不早於教育課程開始的一個月前繳交第一期的月費，以註冊就讀該教育課程。
 - 五、 凡學生每次所繳交或他人代學生所繳交的一切款項，學校校監、校董或教員須發給正式收據。
 - 六、 各校未經教育局常任秘書長的書面批准，不得更改以上規定的費用總額。
- 註：請參閱《教育規例》第六十至六十五條、六十七條及一零一條的規定。

FEES

1. Unless otherwise permitted in writing by the Permanent Secretary for Education, no supervisor, manager or teacher shall charge or accept payment of any money or any school fees whatsoever other than the inclusive fees as above stated.
2. No additional fees for entrance examinations and registration may be charged from the supervisor, manager or teacher without the previous written approval of the Permanent Secretary for Education. Such approval must be kept conspicuously exhibited at a prominent position in the school together with this Fees Certificate.
3. Unless otherwise permitted in writing by the Permanent Secretary for Education, the inclusive fees for an educational course shall be calculated on an equal monthly basis and collected on or after the first school day of each month of the period during which the educational course is conducted.
4. Notwithstanding paragraph 3 above, a supervisor may require a pupil to register for an educational course by paying the first monthly instalment not earlier than one month before the commencement of the educational course.
5. The payment of every sum of money by or on behalf of a pupil to a supervisor, manager or teacher shall be forthwith acknowledged in writing by such supervisor, manager or teacher on a proper form of receipt.
6. No change in the inclusive fee shall be made without the written approval of the Permanent Secretary for Education.

Note Attention is drawn to Regulations 60 to 65, 67 and 101 inclusive of the <Education Regulations>